

COMISIÓN DEL CODEX ALIMENTARIUS

S



Organización de las Naciones
Unidas para la Alimentación
y la Agricultura



Organización
Mundial de la Salud

Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Roma, Italia - Tel: (+39) 06 57051 - Correo electrónico: codex@fao.org - www.codexalimentarius.org

Apertura de la sesión

CRD01 Rev.

PROGRAMA CONJUNTO FAO/OMS SOBRE NORMAS ALIMENTARIAS

COMISIÓN DEL CODEX ALIMENTARIUS

Cuadragésimo quinto período de sesiones

PROGRAMA PROVISIONAL ANOTADO

DIVISIÓN DE LAS COMPETENCIAS Y DERECHOS DE VOTO

ENTRE LA UNIÓN EUROPEA Y SUS ESTADOS MIEMBROS SEGÚN EL ARTÍCULO II PÁRRAFO 5 DEL REGLAMENTO DE LA COMISIÓN DEL CODEX ALIMENTARIUS

Tema	Asunto	Documento
1	Aprobación del programa Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros. ¹	CX/CAC 22/45/1
2	Informe del Presidente sobre las reuniones 82. ^a y 83. ^a del Comité Ejecutivo (con inclusión de los asuntos remitidos) Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros. ²	REP22/EXEC1 REP22/EXEC2
3	Enmiendas al Manual de procedimiento Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros.	CX/CAC 22/45/2
4	Labor de los comités del Codex (aprobación, nuevos trabajos, revocación, interrupción y enmiendas de redacción a textos del Codex propuestas por el comité pertinente).	
4.1	Comité del Codex sobre Grasas y Aceites – Observaciones Las competencias y los derechos de voto están descritos en el Anexo I.	CX/CAC 22/45/3 CX/CAC 22/45/3 Add.1
4.2	Comité del Codex sobre Nutrición y Alimentos para Regímenes Especiales – Observaciones Las competencias y los derechos de voto están descritos en el Anexo II.	CX/CAC 22/45/4 CX/CAC 22/45/4 Add.1
4.3	Comité del Codex sobre Higiene de los Alimentos – Observaciones Las competencias y los derechos de voto están descritos en el Anexo III	CX/CAC 22/45/5 CX/CAC 22/45/5 Add.1

¹ La Unión Europea podrá tomar la palabra y tomar posición con respecto a las secciones del orden del día que traten sobre asuntos específicos de su competencia.

² La Unión Europea podrá tomar la palabra y tomar posición con respecto a las secciones de los informes que traten sobre asuntos específicos de su competencia.

4.4	<p>Comité del Codex sobre Frutas y Hortalizas Frescas</p> <p>– Observaciones</p> <p>Las competencias y los derechos de voto están descritos en el Anexo IV.</p>	<p>CX/CAC 22/45/6</p> <p>CX/CAC 22/45/6 Add.1</p>
4.5	<p>Comité del Codex sobre Contaminantes de los Alimentos</p> <p>– Observaciones</p> <p>Las competencias y los derechos de voto están descritos en el Anexo V.</p>	<p>CX/CAC 22/45/7</p> <p>CX/CAC 22/45/7 Add.1</p>
4.6	<p>Comité del Codex sobre Residuos de Plaguicidas</p> <p>– Observaciones</p> <p>Las competencias y los derechos de voto están descritos en el Anexo VI.</p>	<p>CX/CAC 22/45/8</p> <p>CX/CAC 22/45/8 Add.1</p>
4.7	<p>Comité del Codex sobre Especies y Hierbas Culinarias</p> <p>– Observaciones</p> <p>Las competencias y los derechos de voto están descritos en el Anexo VII.</p>	<p>CX/CAC 22/45/9</p> <p>CX/CAC 22/45/9 Add.1</p>
4.8	<p>Comité del Codex sobre Residuos de Medicamentos Veterinarios en los Alimentos</p> <p>Las competencias y los derechos de voto están descritos en el Anexo VIII</p>	<p>CX/CAC 22/45/10</p>
4.9	<p>Comités coordinadores regionales FAO/OMS</p> <p>– Observaciones</p> <p>Las competencias y los derechos de voto están descritos en el Anexo IX.</p>	<p>CX/CAC 22/45/11</p> <p>CX/CAC 22/45/11 Add.1</p>
5	<p>Enmiendas de redacción a textos del Codex propuestas por la Secretaría del Codex</p> <p>Competencia compartida / Voto Unión Europea</p>	<p>CX/CAC 22/45/12</p>
6	<p>Otros asuntos relacionados con los órganos auxiliares del Codex</p> <p>Las competencias y los derechos de voto están descritos en el Anexo X.</p>	<p>CX/CAC 22/45/13</p>
7	<p>Informe sobre la aplicación en 2020-2021 del Plan estratégico del Codex para 2020-2025</p> <p>Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros.</p>	<p>CX/CAC 22/45/14</p>
	<p>Resultados de la encuesta piloto de 2022 sobre el uso y la repercusión de los textos del Codex</p> <p>Competencia compartida / Voto Unión Europea.</p>	<p>CX/CAC 22/45/14 Add.1</p>
8	<p>Asuntos presupuestarios y financieros del Codex</p> <p>Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros.</p>	<p>CX/CAC 22/45/15</p>
9	<p>Asuntos planteados por la FAO y la OMS</p> <p>Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros.</p>	<p>CX/CAC 22/45/16</p>

10	Nombramiento de los coordinadores Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros.	CX/CAC 22/45/17
11	Elección del Presidente y los vicepresidentes Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros.	CX/CAC 22/45/18
12	Designación de los países encargados de nombrar a los presidentes de los órganos auxiliares del Codex Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros.	CX/CAC 22/45/19
13	Sexagésimo aniversario de la Comisión del Codex Alimentarius: 1963-2023 Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros.	CX/CAC 22/45/20
14	Otros asuntos Participación de la Unión Europea en calidad de asesor del miembro por Europa del Comité Ejecutivo de la Comisión del Codex Alimentarius Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros.³	CX/CAC 22/45/21
15	Aprobación del informe Competencia Estados miembros/ Voto Estados miembros.⁴	

³ La Unión Europea podrá tomar la palabra y tomar posición con respecto a los asuntos de su competencia.

⁴ La Unión Europea podrá tomar la palabra y tomar posición con respecto a las secciones del informe que traten sobre asuntos específicos de su competencia.

Labor del Comité del Codex sobre grasas y aceites (CCFO)
para su adopción o aprobación por la Comisión

Parte 1 – Normas y textos afines presentados para su aprobación definitiva

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCFO	Anteproyecto de revisión de la <i>Norma para aceites vegetales especificados</i> (CXS 210-1999): Composición esencial de los aceites de girasol Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/FO párr. 45, Apéndice III	5/8
CCFO	Enmiendas/cambios de redacción en el <i>Código de prácticas para el almacenamiento y transporte de aceites y grasas comestibles a granel</i> (CXC 36-1987): Apéndice 2 Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/FO párr. 144 (iii), Apéndice IX	

Parte 2 – Normas y textos afines presentados para su aprobación en el trámite 5

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCFO	Anteproyecto de revisión de la <i>Norma para aceites vegetales especificados</i> (CXS 210-1999): Inclusión del aceite de aguacate Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/FO párr. 82 (i, iv), Apéndice IV	5

Parte 3 – Propuestas de elaboración de nuevas normas y textos afines

Órgano del Codex	Textos	Referencia	Trámite
CCFO	Enmienda/revisión de la <i>Norma para aceites vegetales especificados</i> (CXS 210-1999) a fin de incluir los siguientes: aceite de semilla de camelia; aceite de sacha inchi; aceite de soja de alto contenido en ácido oleico Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/FO Apéndices V, VI, VIII	
CCFO	Enmienda/revisión de la <i>Norma para los aceites de pescado</i> (CXS 329-2017): Inclusión del aceite de calanus Competencia compartida / Voto Estados miembros	REP22/FO Apéndice VII	

Labor del Comité del Codex sobre nutrición y alimentos para regímenes especiales (CCNFSDU) para su adopción o aprobación por la Comisión

Parte 1 – Normas y textos afines presentados para su aprobación definitiva

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCNFDSU	Proyecto de Directrices para los alimentos terapéuticos listos para el consumo (ATLC) Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/NFSDU párr. 126 Apéndice II	8

Labor del Comité del Codex sobre higiene de los alimentos (CCFH)
para su adopción o aprobación por la Comisión

Parte 1 – Normas y textos afines presentados para su aprobación definitiva

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCFH	Proyecto de directrices para la gestión de brotes biológicos transmitidos por los alimentos Competencia compartida / Voto Unión Europea.	REP22/FH párr. 31, Apéndice II	8
CCFH	Anteproyecto de revisión de los <i>Principios generales de higiene de los alimentos</i> (CXC 1-1696) Competencia compartida / Voto Unión Europea.	REP22/FH párr. 52, Apéndice III	5/8

Labor del Comité del Codex sobre frutas y hortalizas frescas (CCFFV)
para su adopción o aprobación por la Comisión

Parte 1 – Normas y textos afines presentados para su aprobación definitiva

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCFFV	Anteproyecto de norma para las cebollas y los chalotes Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/FFV párr. 35, Apéndice II	5/8
CCFFV	Anteproyecto de norma para las bayas Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/FFV párr. 56 Apéndice III	5/8
CCFFV	Anteproyecto de norma para los dátiles frescos Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/FFV párr. 78 Apéndice IV	5/8
CCFFV	Propuesta de enmienda a la Norma para el banano (plátano) (CXS 205-1997) Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/FFV párr. 88 Apéndice V	Adopción

Parte 2 – Propuestas de elaboración de nuevas normas y textos afines

Órgano del Codex	Texto	Referencia
CCFFV	Propuesta de nuevos trabajos sobre la elaboración de una norma para el lulo de Castilla (naranjilla) Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/FFV, párr. 84(i)
CCFFV	Propuesta de nuevos trabajos sobre la elaboración de una norma para las hojas de curry frescas Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/FFV, párr. 97(i), Apéndice VI

**Labor del Comité del Codex sobre contaminantes de los alimentos (CCCF)
para su adopción o aprobación por la Comisión**

Parte 1 – Normas y textos afines presentados para su aprobación definitiva

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCCF	Código de prácticas para prevenir y reducir la contaminación por cadmio en los granos de cacao Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/CF párr. 68 Apéndice III	8
CCCF	Nivel máximo de cadmio en el cacao en polvo (100 % del total de sólidos de cacao sobre la base de materia seca) Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/CF párr. 59 Apéndice II, Parte II	5/8
CCCF	Enmienda editorial aplicable a los niveles máximos de cadmio en chocolates que contienen, o se declara que contienen, <30 % del total de sólidos de cacao sobre la base de materia seca y chocolates que contienen, o se declara que contienen, entre ≥30 % y <50 % del total de sólidos de cacao sobre la base de materia seca Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/CF párr. 58, Apéndice II, Parte I	
CCCF	Niveles máximos de plomo en alimentos a base de cereales para lactantes y niños pequeños, azúcar blanco y refinado, siropes de maíz y de arce, miel y caramelos a base de azúcar Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/CF párr. 79, 96, 101, 102(i). Apéndice IV	5/8
CCCF	Niveles máximos de metilmercurio en el reloj anaranjado y la rosada Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/CF párr. 112(i) Apéndice V	5/8
CCCF	Niveles máximos del total de aflatoxinas en maíz en grano destinado a su posterior procesamiento, harina, sémola, semolina y hojuelas derivadas del maíz, arroz descascarillado, arroz pulido, sorgo en grano destinado a su posterior procesamiento, alimentos a base de cereales para lactantes y niños pequeños (excluidos los alimentos para los programas de ayuda alimentaria) y alimentos a base de cereales para lactantes y niños pequeños destinados a programas de ayuda alimentaria Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/CF párr. 154(i) Apéndice VI, Parte I	5/8
CCCF	Enmienda consecuente al nivel máximo de deoxinivalenol (DON) en alimentos a base de cereales para lactantes y niños pequeños Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/CF párr. 154 (iii), Apéndice VI, Parte II	

Parte 2 – Normas y textos afines presentados para su adopción en el trámite 5

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCCF	Nivel máximo de plomo en comidas preparadas para lactantes y niños pequeños Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/CF párr. 102(ii) Apéndice IV	5
CCCF	Código de prácticas para prevenir y reducir la contaminación por micotoxinas en la yuca y los productos a base de yuca Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/CF párr. 200 (i), Apéndice VII	5

Parte 3 – Trabajos propuestos para suspensión

Órgano del Codex	Texto	Referencia	Trámite
CCCF	Niveles máximos de plomo en huevos frescos, ajo seco y melazas Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/CF párr. 102 (iii), Apéndice VI	

CX/CAC 22/45/8

Tema 4.6

ANEXO VI

**Labor del Comité del Codex sobre residuos de plaguicidas (CCPR)
para su adopción o aprobación por la Comisión**

Parte 1 – Normas y textos afines presentados para su aprobación definitiva

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCPR	Directrices para el reconocimiento de sustancias activas o usos autorizados de sustancias activas de baja preocupación en materia de salud pública que se consideran exentos del establecimiento de límites máximos de residuos (LMR) del Codex o que no dan lugar a residuos Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/PR párr. 196 and App. IX	8
CCPR	LMR para diferentes combinaciones de plaguicidas y productos Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/PR párr.151 (i) a), App II	5/8
CCPR	Revisión de la <i>Clasificación de alimentos y piensos</i> (CXA 4-1989): definiciones de despojos comestibles, grasa, carne y músculo, incluidas las definiciones de la parte del producto a la que se aplican los LMR y que se analiza para grasa y músculo) Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/PR párr.188, App VIII	
CCPR	Revisión de la <i>Clasificación de alimentos y piensos</i> (CXA 4 - 1989): Modificación consiguiente de la Categoría D: Alimentos elaborados de origen vegetal. Incorporación de productos adicionales para pulpas de cítricos (secas) y aceites (comestibles) y harina de soja Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/PR párr.176, App VII	

Parte 2 – Trabajos propuestos para suspensión

Órgano del Codex	Texto	Referencia
CCPR	LMR para diferentes combinaciones de plaguicidas y productos en el procedimiento de trámites que se recomienda retirar (suspensión) Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/PR párr.151(ii) b), App VI

Parte 3 – Normas y textos afines del Codex vigentes cuya revocación se propone

Órgano del Codex	Texto	Referencia
CCPR	LMR del Codex para diferentes combinaciones de plaguicidas y productos cuya revocación se propone Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/PR, párr.151(i), b), App III
CCPR	Directrices para el uso de la espectrometría de masas en la identificación, confirmación y determinación cuantitativa de residuos (CXG 56-2005) Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	REP22/PR, párr.234(i)

Part 4 – Asuntos que se presentan a título informativo

Órgano del Codex	Texto	Referencia
CCPR	Participación de la Reunión Conjunta FAO/OMS sobre Residuos de Plaguicidas (JMPPR) en exámenes paralelos de nuevos compuestos (para referencia para el CCPR): <ul style="list-style-type: none"> • Principios y procedimientos • Criterios para seleccionar al gerente de proyecto global para el proceso de revisión paralela Competencia compartida / Voto Unión Europea.	REP22/PR, párr.200, App X
CCPR	Mitigación de las repercusiones en el comercio asociadas con el uso de inhibidores ambientales en la agricultura Competencia compartida / Voto Unión Europea.	REP22/PR53, párr.251

**Labor del Comité del Codex sobre especias y hierbas culinarias (CCSCH)
para su adopción o aprobación por la Comisión**

Parte 1 – Normas y textos afines presentados para su aprobación definitiva

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCSCH	Proyecto de norma para partes florales secas: azafrán Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/SCH párr. 39, Apéndice III	8
CCSCH	Proyecto de norma para semillas secas: nuez moscada Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/SCH párr. 59, Apéndice IV	8
CCSCH	Anteproyecto de norma para el chile y el pimentón secos o deshidratados Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/SCH párr. 80, Apéndice V	5/8
CCSCH	Enmiendas a las disposiciones sobre etiquetado de envases no destinados a la venta al por menor contenidas en las ocho normas para especias y hierbas culinarias vigentes Competencia compartida / Voto Unión Europea.	REP22/SCH párr. 11, Apéndice II Parte A	

Parte 2 – Normas y textos afines presentados para su adopción en el trámite 5

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCSCH	Anteproyecto de norma para el cardamomo pequeño seco Competencia compartida / Voto Estados miembros.	REP22/SCH párr. 107, Apéndice VI	5
CCSCH	Anteproyecto de norma para especias derivadas de frutos secos y bayas (Parte A: pimienta de Jamaica, baya de enebro, anís estrellado) Competencia compartida / Voto Estados miembros	REP22/SCH párr. 121(i), Apéndice VII Parte A	5

CX/CAC 22/45/10

Tema 4.8

ANEXO VIII

Labor del Comité del Codex sobre residuos de medicamentos veterinarios en los alimentos
(CCRVDF)

Órgano del Codex	Texto	Referencia
CCRVDF	Informe acerca de las nuevas consultas informales sobre el clorhidrato de zilpaterol llevadas a cabo por el Presidente y los Vicepresidentes de la Comisión del Codex Alimentarius Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea.	CX/CAC 22/45/10

**Labor de los Comités Coordinadores regionales FAO/OMS
para su adopción o aprobación por la Comisión**

Parte 1 – Normas y textos afines presentados para su aprobación definitiva

Órgano del Codex	Normas y textos afines	Referencia	Trámite
CCEURO	Propuesta de modificación de la Sección 8.2 (sobre el etiquetado de recipientes no destinados a la venta al por menor) de la Norma regional para los cantarelos (CXS 40R-1981) Competencia compartida / Voto Unión Europea.	REP22/EURO párr. 21 iv, Apéndice II	
CCAFRICA	Proyecto de norma regional para la carne seca Competencia compartida / Voto Unión Europea.	REP22/AFRICA párr. 40(i), Apéndice III	8
CCAFRICA	Anteproyecto de directrices para la elaboración de leyes sobre inocuidad alimentaria armonizadas en la región de África Competencia Unión Europea / Voto Unión Europea	REP22/AFRICA párr. 67, Apéndice IV	5/8
CCAFRICA	Propuesta de revisión de las disposiciones sobre el etiquetado de envases no destinados a la venta al por menor de la <i>Norma regional para la manteca de karité sin refinar</i> (CXS 325R-2017), la <i>Norma regional para los productos a base de yuca fermentada y cocinada</i> (CXS 334R-2020) y la <i>Norma regional para las hojas frescas de Gnetum spp.</i> (CXS 335R-2020) Competencia compartida / Voto Unión Europea.	REP22/AFRICA párr. 24(iv), Apéndice II	

Otros asuntos relacionados con los órganos auxiliares del Codex

Órgano del Codex	Normas y textos afines
CCEXEC	Propuesta de revisión de la <i>Norma para el kimchi</i> (CXS 223-2001) Competencia compartida / Voto Estados miembros.
CCEXEC	Propuesta de enmienda de la <i>Norma general para zumos (jugos) y néctares de frutas</i> (CXS 247-2005) Competencia compartida / Voto Estados miembros.
CCFO	Propuesta de revisión de la <i>Norma para los productos a base de grasa de la leche</i> (CXS 280-1973) Competencia compartida / Voto Unión Europea.
CCFICS	Propuesta de nuevo trabajo para elaborar principios y directrices sobre el uso de auditorías y verificaciones a distancia en marcos reglamentarios Competencia compartida / Voto Unión Europea.
CCEURO	Asuntos planteados por el comité coordinador regional CCEURO para la atención de la Comisión Competencia Estados miembros / Voto Estados miembros.⁵

⁵ La Unión Europea podrá tomar la palabra y tomar posición con respecto a los asuntos de su competencia.